# PARA SU PUBLICACIÓN INMEDIATA



10 de Julio del 2019

# El Festival Latino de CAPA, celebra los sabores de la cultura latina en el Genoa Park del centro de la ciudad, los próximos 10 y 11 de agosto

Producido por CAPA desde el año 2009 y galardonado con el Experience Columbus EXPY AWARD en 2016, el Festival Latino es el evento latino más grande de Ohio, y este 2019, marca su vigésimo cuarto aniversario. El mencionado evento es gratuito y está orientrado a las familias y a la comunidad, es por ello, que habrán actividades para los niños y otros eventos que incluyen: música, comida, moda, arte y danzas; todas ellas llegan desde el corazón de América Latina directamente para usted. El Festival Latino 2019 se llevará a cabo en el Genoa Park el sábado y el domingo, 10 y 11 de agosto, de 11 A.M. hasta las 8 P.M., respectivamente.

El Festival Latino es presentado por **HONDA**, y entre el resto de patrocinadores del festival, se encuentran: City of Columbus, Department of Recreation and Parks; Nationwide; AEP; Abbott; Crush; The Ohio Commission on Minority Health; Ohio Small Business Development Center; OhioHealth; ADAMH; Bath Fitter; Dawson; Edwards/Mooney & Moses; J.P. Morgan Chase & Co.; Margaret W. Wong & Associates LLC; Molina Healthcare; Mount Carmel Health System; Nationwide Children's Hospital; El Departamento de Español y Portugués de el Ohio State University; The Ohio State University Wexner Medical Center; y el Telhio Credit Union. Agradecemos el apoyo adicional, proporcionado por el Columbus Public Health y por Kroger.

#### **ESCENARIO DEL NATIONWIDE**

## Sábado 10 de agosto

11:00 A.M. - DJ Cale

DJ Cale complace los gustos caribeños y latinoamericanos en general, como son: la salsa con sus giros y contorsiones; el merengue, la bachata, el reguetón, el latin pop, el latin dance, y el house, con su 'toquecito' de música americana (estadounidense), conocida como los Top40 Music.

2:45 P.M. - Papo Ruíz y la Dulzura de la Salsa

Puerto Rico - Salsa

Papo Ruíz y su orquesta de salsa; quienes vienen desde Cleveland, hacen su debut en el Festival, llevando los 'dulces' sonidos de la salsa a la orilla del río, y trayéndonos "Nunca Es Tarde." lanzado en el 2017.

#### 4:15 P.M. - La Reunión Norteña

México - Norteña

Este grupo originario de Chihuahua, en la región norte de México toca corridos, rancheras, y polkas, además de baladas clásicas del género norteño, en estilos tradicionales. Sus éxitos más recientes incluyen: "Llévate Todo," "En Qué Fallé," "Amigos Para Qué," y "Entonces Juquemos".

## 6:15 P.M. – Grupo Manía

Puerto Rico - Merengue

El Grupo Manía; ganador de los Premios Grammy, presentará algunos de sus sencillos más populares; entre ellos "Me Miras y Te Miro," "Linda Eh," "Ojitos Bellos," y "Te Ví."

## Domingo 11 de agosto

## 11:00 A.M. - DJ Cale

DJ Cale complace los gustos caribeños y latinoamericanos en general, como son: la salsa con sus giros y contorsiones; el merengue, la bachata, el reguetón, el latin pop, el latin dance, y el house, con su toque de música americana (estadounidense), conocida como los Top40 Music.

## 4:15 P.M. - Los Rabanes

Panamá – Rock Fusión

Los Rabanes son considerados los pioneros musicales, en lo que significa la fusión de ritmos bailables caribeños con rock, y una variedad de géneros de estilo alternativo, que incluyen el punk, el grunge; metal, ska y house. Los Rabanes o Rabanes simplemente, son la primera banda centroamericana en ganar un Grammy Latino en la categoría de Mejor Álbum de Rock.

## 6:15 P.M. - Gilberto Santa Rosa

Puerto Rico - Salsa

Gilberto Santa Rosa es conocido como "El Caballero de la Salsa," por su estilo y elegancia musical. Dichas virtudes lo han llevado a ganar el Premio ASCAP Latin Heritage Award (Premio a la Herencia Latina), seis Premios Grammy, y el récord mundial de los Guinness (Guinness World Record), por tener la mayor cantidad de canciones en el puesto número 1 de la lista de los Billboard, categoría Tropical (12 canciones en total).

Otras atracciones del escenario principal, incluyen:

#### Anfitrión del festival – B.A-Star

Richard Bastar Jr., conocido como B. A-Star, es el integrante fundador del grupo Tercera Generación (3G) junto a sus hermanos, debido al hecho de ser de la tercera generación de los Bastar en la industria musical. Creador del new *Urban Dance Sound* (el nuevo sonido urbano de la danza), B.A-Star sigue hoy una carrera en solitario y ha lanzado más de diez sencillos desde el 2011.

# **ABBOTT (ÁREA DE NIÑOS)**

12 P.M.– 6 P.M. Ambos días y sin costo alguno

El área de los niños incluirá:

**Artista de torsión de globos** – La artista Clayton Beeney confeccionará distintas y curiosas esculturas con globos para niños, desde las 2 hasta las 4 de la tarde; ambos días.

**COSI** – En la calle Washington Boulevard y al aire libre, el COSI ofrecerá sus emocionantes espectáculos en vivo para las familias y para los asistentes en general, los mismos que tendrán la oportunidad de jugar, explorar y aprender mucho más acerca de la ciencia, en lugares científicos destinados para el COSI y para sus emocionantes demostraciones.

**Flores mexicanas** – En los días de celebraciones en México, la gente usa bellas y grandes flores para decorar dichas festividades. Visite la Organización de Damas Latinas en la confección de estas coloridas creaciones.

**Entrega gratuita de libros:** Big Brothers Big Sisters of Central Ohio entregará libros para niños, y el Columbus Spanish Immersion Academy de las escuelas del Columbus City, serán los encargados de entregar dichos libros en español, para niños.

**Muestras de productos Abbott:** Los mismos, harán entrega de muestras gratuitas de algunos de sus productos, como son, las hidrataciones saludables y más populares para niños y adultos.

**Exámenes de detección de fluoruro:** El Nationwide Children's Hospital brindará exámenes gratuitos de detección de fluor en los niños.

## El resto de actividades en el área de niños serán brindadas por:

- Franklin County Children Services
- Girl Scouts of Ohio's Heartland Council, Inc.

**CRUSH DANCE PLAZA (PLAZA DE BAILE)** 

## Sábado 10 de agosto

2:00 P.M. - Clases de Salsa con Carlos Rubio

Participe de una clase con 'El Rey De La Salsa' de Ohio; Carlos Rubio "El Hiperactivo," quien es el instructor en la academia de danza 'Salsamante' y el ganador al mejor bailarín de salsa del estado, de todos los tiempos.

## 3:00 P.M. - Salsamante Dance Academy

Venga a disfrutar de la buena salsa por parte de los instructores y estudiantes del primer y único estudio de baile de salsa de Columbus.

**5:00 P.M. – El Corazón de México Ballet Folklórico** – Desde Toledo, la compañía de danza, "El Corazón de México Ballet Folklórico," nos deleitará con la belleza y el encanto de numerosas danzas tradicionales mexicanas.

## Domingo 11 de agosto

1:00 P.M. - El Corazón de México

2:00 P.M. - Clases de Salsa con Carlos Rubio

3:00 P.M – Academia de Baile Salsamante

4:00 P.M. - El Corazón de México

5:00 P.M. - Show de Moda Latina

Organizado por C+J Ethnic, sea partícipe de la celebración del arte latino moderno, mientras algunos jóvenes estudiantes y adultos, nos muestran la moda tradicional de la ropa latina a través de los años, incluyendo los diseños de hoy en día.

## **MUESTRA DE ARTES VISUALES**

Diversos artistas latinos de Ohio exhibirán sus obras, que estarán en venta en el área de exhibiciones de arte. Entre los artistas de este 2019 se encuentran:

- Darsy Amaya Joyería.
- **Ciela** Bolsos, carteras y otros accesorios hechos a mano.
- Abraham Córdova Ilustraciones a mano en camisetas serigrafiadas y en carteles.
- Dimafi Designs Joyería hecha a mano y otros accesorios.

## LA VITRINA DE LOS ESCRITORES

Algunos escritores latinos exhibirán y tendrán a la venta sus trabajos literarios en el área llamada: "La vitrina de los escritores." Los autores participantes de este año son; la novelista Ani Palacios y la autora de libros para niños: Lorena C. Brown.

## ÁREA DE BIENESTAR Y SALUD

Presentado por The Ohio Commission on Minority Health, el OhioHealth, y por ADAMH; el Área de Bienestar & Salud tendrá una gran variedad de organizaciones locales de servicios sociales y de salud, las mismas que ofrecerán **exámenes médicos gratuitos** e información bilingüe acerca de los servicios que ofrecen. Estas organizaciones son las siguientes:

- ADAMH
- Columbus Public Health
- Mount Carmel Health System
- The Ohio Commission on Minority Health
- OhioHealth
- The Ohio State University Wexner Medical Center

#### ÁREA DE RECURSOS COMUNITARIOS

En el Área de Recursos Comunitarios se ofrecerá información concerniente a la educación, así como de los programas educativos específicos dentro de la ciudad. Entre las organizaciones participantes se encuentran:

- Proyecto Mariposas
- Homes on the Hill CDC
- Dress for Success Columbus

#### **PUESTOS DE COMIDA**

El Festival Latino ofrecerá una gran variedad de comida latinoamericana y de otros países. Para poder obtener la lista e información completa de los participantes, favor de visitar: <a href="https://www.FestivalLatino.net">www.FestivalLatino.net</a>

#### **EL MERCADO**

En el mercado del Festival Latino, usted encontrará arte, joyería y artesanía; junto a una gran variedad de artículos latinoamericanos. Para poder obtener la lista e información completa de los vendedores, favor de visitar: www.FestivalLatino.net.

## **Normas Del Festival**

Persuadimos al público asistente a llevar colchas para sentarse en el césped y sillas plegables.

En el Genoa Park están terminantemente prohibidos:

- Los vehículos no autorizados en veredas o parques.
- Las actividades comerciales que incluyan compra/venta, sin el permiso exclusivo de CAPA.
- Mendigar limosna.
- Las tiendas de campaña.
- Las parrillas para cocinar o el fuego abierto.
- El dar de comer a los gansos incluyendo a la fauna salvaje.
- Los Dron (Drones o Video cámara aéreas)
- El uso de drogas ilegales.
- Las armas ilegales.
- Las bebidas alcohólicas (a menos que las haya adquirido en el evento).
- Los envases de vidrio.
- Las mascotas y animales (prohibidos, por la seguridad de los asistentes).
- Los patines o patinetas (Skateboards).
- Las sombrillas de estructura grande o paraguas de patio con sillas.
- Las estacas de cualquier tipo.
- Las refrigeradoras o frigoríficos portátiles.
- Las bicicletas (existen áreas designadas para ellas)

## En caso de Iluvia

El evento se llevará a cabo ante cualquier circunstancia de lluvia. El Festival Latino no tiene un lugar destinado para protegerse de ella.

## **Estacionamiento**

Las Áreas De Estacionamiento tienen un costo y son de uso público, incluyendo a personas con incapacidad. Estas son: el estacionamiento del COSI (333 W. Broad St.) y el garaje del Columbus Commons (55 E. Rich St.). También se podrá utilizar otras áreas de estacionamiento cercano.

## Estacionamiento de bicicletas

Los andamios para sujetar bicicletas se encuentran localizados en los alrededores del festival.

## www.FestivalLatino.net

#### Resumen de la agenda

CAPA presenta el FESTIVAL LATINO del 2019 Sábado 10 y domingo 11 de agosto de 11 A.M. a 8 P.M. respectivamente Genoa Park (303 W. Broad St – Riverfront, a espaldas del COSI)

Ven y celebra durante dos días enteros, de los juegos y actividades para niños, música en vivo, buena comida y mucho baile; desde el corazón de latinoamérica. Las estrellas internacionales que se presentan el día sábado son: La Reunión Norteña y el Grupo Manía. El día domingo, los grandes estelares serán: Los Rabanes y Gilberto Santa Rosa. La admisión es gratuita. www.FestivalLatino.net

Todos los espectáculos se encuentran sujetos a modificaciones sin previo aviso.

# # #

El Ohio Arts Council ayudó a financiar este programa de la temporada CAPA: 2018-19 con impuestos del estado, con el fin de fomentar el desarrollo económico, la excelencia educativa y el enriquecimiento cultural de todos los ciudadanos de Ohio. Del mismo modo, CAPA agradece la ayuda financiera de Barbara B. Coons y Robert Bartels Funds del The Columbus Foundation y del Greater Columbus Arts Council.

## Acerca de CAPA

CAPA es propietario y operador de los majestuosos teatros históricos del centro de Columbus (El Ohio Theatre, el Palace Theatre y el Southern Theatre). Además, administra el Riffe Center Theatre Complex, el Lincoln Theatre y el Shubert Theater (en New Haven, CT). CAPA es una organización muy condecorada y sin finesde lucro; expositora de las artes escénicas y del entretenimiento a nivel nacional e internacional. Para obtener más información, visite: www.capa.com

Contact: Rolanda Copley

(614) 719-6624 <u>rcopley@capa.com</u>